



**Asamblea General  
Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

A/41/398  
S/18131

5 junio 1986

ESPAÑOL

ORIGINAL: INGLES

**ASAMBLEA GENERAL**

Cuadragésimo primer período de sesiones  
Temas 12, 37 y 135 de la lista preliminar\*

**INFORME DEL CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL**

**LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO**

**INFORME DEL COMITE ESPECIAL DE LA CARTA DE  
LAS NACIONES UNIDAS Y DEL FORTALECIMIENTO  
DEL PAPEL DE LA ORGANIZACION**

**CONSEJO DE SEGURIDAD**

Cuadragésimo primer año

Carta de fecha 4 de junio de 1986 dirigida al Secretario General por  
el Representante Permanente de Israel ante las Naciones Unidas

Una vez más, el Representante Permanente del Irán, hablando ante el Consejo de Seguridad el 23 de mayo de 1986, ha descendido a la incitación al genocidio. En esa ocasión se refirió a la "base sionista" como un cáncer "que hay que extirpar mediante la cirugía de una operación militar" (S/PV.2686, pág. 67).

Actualmente pocas cosas nos sorprenden de parte del delegado del Irán, ya que hemos llegado a esperar este lenguaje injurioso del representante de un régimen tan violento y agresivo.

Sin embargo, la falta de reacción de los miembros del Consejo ante estos vituperios es una cuestión diferente. Salvo el delegado de los Estados Unidos, ninguno de los miembros juzgó conveniente hacer comentario alguno sobre esta explosión verbal. Tal silencio indica una inquietante erosión de los principios más fundamentales de las Naciones Unidas. Los miembros responsables de este órgano deben tomar medidas para asegurar que dicha incitación no pase inadvertida. Está en juego la integridad y la autoridad del Consejo de Seguridad y de las Naciones Unidas en su conjunto.

Tengo el honor de solicitar que la presente carta se distribuya como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 12, 37 y 135 de la lista preliminar, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Benjamin NETANYAHU  
Embajador